



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
Halifax  
Nova Scotia  
B3J 1T3  
Bid Fax: (902) 496-5016

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique  
Acquisitions  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
Halifax  
Nova Scot  
B3J 1T3

<b>Title - Sujet</b> Portable Flow Cytometer	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 31028-200745/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 31028-20-0745	<b>Date</b> 2019-10-31
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SHAL-406-10790	
<b>File No. - N° de dossier</b> HAL-9-83079 (406)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-11-14</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Atlantic Standard Time AST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Matheson, Valerie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hal406
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 403-6236 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 496-5016
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

**La modification 001 est générée pour répondre aux questions soulevées après la publication de la demande de soumissions**

**Référence:** Annexe A. 1. Spécification technique obligatoire, article n ° 2:

le cytomètre en flux doit prendre en charge la future évolutivité et l'évolution de la conception du test pour le chargement manuel des tubes et / ou une option d'auto-échantillonnage à haut débit.

**Q1 :** La conception du test est un terme très large. Pourriez-vous clarifier cette exigence en précisant ce qui est exactement requis de l'instrument et comment cette exigence peut être satisfaite.

**R1 :** Lors de la livraison, l'instrument doit avoir la capacité ou pouvoir être mis à niveau ultérieurement (c'est-à-dire qu'il n'est pas nécessaire de le renvoyer au fabricant pour cette mise à niveau), aussi bien pour le chargement manuel du tube que pour l'option d'échantillonnage automatique à haut débit. Tel que défini dans la spécification technique obligatoire n ° 3, l'échantillonneur automatique doit être une option unique capable de manipuler et d'analyser des plaques à 96 puits standard (plates, rondes et à fond en V), des plaques à 96 puits profondes, à 48 puits plaques et 12 tubes de 75 mm via un portoir à 24 tubes.

**Référence:** Annexe A. 1. Spécification technique obligatoire, élément n ° 10:

l'instrument doit inclure une option permettant de modifier la configuration pour l'adapter aux exigences du test de recherche.

**Q2 :** Pourriez-vous clarifier cette exigence en fournissant davantage d'informations sur les exigences en matière de test de recherche. Pourriez-vous également spécifier exactement ce qui est requis de l'instrument?

**R2 :** L'instrument doit inclure l'option permettant de modifier les configurations de filtre et de laser afin de répondre aux exigences du test de recherche. Plus précisément, le système doit permettre une configuration prenant en charge 4 détecteurs pour le laser bleu, 3 détecteurs pour le laser bleu et 1 détecteur pour le laser rouge, ou 2 détecteurs pour le laser bleu et 2 pour le laser rouge. De plus, le système doit permettre la configuration avec plusieurs ensembles de filtres optiques, y compris ceux identifiés dans la spécification technique obligatoire n ° 12.

**Toutes les autres modalités et conditions demeurent les mêmes.**